

1) Indiquez les infinitifs:

- | | | | |
|-------------------|----------------|-------------------|------------|
| a) ils vinrent: | b) ils furent: | c) elle eut: | d) on sut: |
| e) elles prirent: | f) elle lut: | g) ils partirent: | |
| h) ils allèrent: | i) elle vit: | j) il vécut: | |

2) Mettez au passé simple:

- | | | |
|------------------------|---------------|------------------|
| a) elle est sortie: | b) on a mis: | c) ils ont fait: |
| b) elles sont entrées: | e) il a tenu: | d) on a pu: |

3) Mettez à la voix passive (Attention: il y a des phrases qu'on ne peut pas transformer!):

- Le Président de la République a invité tous les citoyens à voter.
- Vers quatorze heures on a ouvert les portes du stade.
- La prof de maths nous a demandé de travailler bien sérieusement.
- Dans cet accident le camion a écrasé plusieurs voitures.
- Les pompiers¹ ont pu sauver le reste de la famille.
- Des spécialistes vont débarrasser² la ligne de chemin de fer.
- Avant de partir, les parents avaient interdit aux enfants de chahuter³.
- Le gouvernement va nommer le reste des préfets avant la fin du mois.
- La police vient de prendre au piège le malfaiteur.
- Personne n'avait remarqué le cambrioleur.

¹les pompiers = Feuerwehrleute

²débarrasser = frei machen

³chahuter = toben, lärmern

4) Traduisez en allemand («on» / «se») :

- | | | |
|----------------------------|---------------------------|----------------------|
| a) Das sagt man nicht! | b) Kann man das trinken? | c) Die Tür ging auf. |
| b) Es wurde wenig gefragt. | e) Es wurde viel gelacht. | |

5) Version. Traduisez en allemand (attention: il y a beaucoup d'expressions qui ne se traduisent pas!):

1 Le Sénat.

- Le Sénat qui représente les communes, les départements, les régions et les Français de l'étranger, peut, d'une certaine manière, être comparé au Bundesrat allemand bien que la France ne soit pas un pays à système fédéral. Le Sénat a moins de pouvoir que le Bundesrat. C'est une chambre de réflexion et de proposition. En cas de désaccord avec l'Assemblée nationale, c'est en général cette dernière qui a le dernier mot. Le président du Sénat, lui aussi élu pour 5 ans, est le deuxième personnage de la République: il remplace provisoirement le président de la République si ce dernier est empêché d'exercer ses fonctions.

la réflexion cf: réfléchir

la proposition cf: proposer

le désaccord = cf: l'accord (Übereinstimmung

ce dernier / cette dernière // ces derniers / ces dernières = letztere(r)

Lösungen- Franz-KA Nr. 3

1)

- a) venir
- b) être
- c) avoir
- d) savoir
- e) prendre
- f) lire
- g) partir
- h) aller
- i) voire
- j) vivre

2)

- a) elle sortit
- b) on mit
- c) ils firèrent
- d) elles entrèrent
- e) il tint
- f) on put

3)

- a) Tous les citoyens sont été invités ...
- b) ...les portes du stade ont été ouvertes.
- c) Geht nicht !
- d) ...plusieurs voitures ont été écrasées...
- e) Le reste de la famille a pu être sauver par les pompiers.
- f) La ligne de chemin de fer va être débarrassée par...
- g) Geht nicht !
- h) Le reste des préfets va être nommée...
- i) La malfaiteur vient d'être ...
- j) Le cambrioleur n'avait été remarqué par personne.

4)

- a) Ca ne se dit pas !
- b) Ca se boit?
- c) La porte s'est ouverte.
- d) On a demandé peu.
- e) On a beaucoup ri.